



Alla ricerca dell'altro, la compassione

8 | 9 LUGLIO 016

Monastero di Siloe, Poggi del Sasso (Gr)
DIREZIONE ARTISTICA FABIO SONZOGNI

www.siloefilmfestival.it



IN COLLABORAZIONE CON



PROGRAMMA

Venerdì 8 Luglio 2016

- ore 10.30 Accoglienza
ore 11 Film Concorso: *Animo Resistente* (5'); *La voz del agua* (19'); *Tra le dita* (15')
ore 12 Film Concorso: *The Culprit* (3'); *Neverland Now* (19'); *One day in July* (2');
Sparrows and Snorkels (15')
- ore 13 Pranzo
- ore 16 Film Concorso: *Rino, la mia ascia di guerra* (55')
ore 17 Film Concorso: *Bellissima* (12'); *Venice* (4');
We could have, we should have, we didn't (12'); *You dreamt you were happy* (21')

Celebrazione Vespri

- ore 18 *Alla ricerca dell'altro, la compassione*
Umberto Curi vs Fra Roberto (Comunità di Siloe)
- ore 20 Cena
- ore 21.30 *Il mondo sia lodato*, lettura concerto di Franco Marcoaldi
Fisarmonica Ivano Battiston
ore 23 *Il Figlio*, fratelli Dardenne

Sabato 9 Luglio 2016

- ore 10.30 Conferenza Comunità di Siloe
ore 12 Film Concorso: *Bellissima* (12'); *Venice* (4'); *You dreamt you were happy* (21')
- ore 13 Pranzo
- ore 15 Film fuori Concorso: *Frontiers* (2'), Film Concorso: *Rino, la mia ascia di guerra* (55')
- ore 16 Film Concorso: *The Culprit* (3'); *Neverland Now* (19'); *One day in July* (2');
Sparrows and Snorkels (15'); *You dreamt you were happy* (21')
- ore 17 Film Concorso: *Animo Resistente* (5'); *La voz del agua* (19'); *Tra le dita* (15')

Celebrazione Vespri

- ore 18 Curi e Sonzogni intervistano Salvatore Striano
- ore 20 Cena
- ore 21.30 Premiazione
- ore 22 *HUMAN*, Yann Arthus-Bertrand



Animo Resistente

Regia: Simone Massi

Interpreti: Wilfredo Caimmi (voce fuori campo)

Sceneggiatura: Simone Massi

Anno: 2013

Durata: 5'

Origine: Italia

Produzione: Simone Massi

Trama: A ridosso del maggio '44 sul Monte Sant'Angelo una casa s'addormenta e prende a sognare.



Bellissima

Regia: Alessandro Capitani

Interpreti: Giusy Lodi, Emanuele Vicorito, Genni Cuomo, Antonio Orefice, Sabrina Zazzaro, Giuseppe Landolfo

Sceneggiatura: Alessandro Capitani, Pina Turco

Anno: 2015

Durata: 12'

Origine: Italia

Produzione: Maestro Productions, Redigital Studio

Trama: Veronica ha vent'anni ed è imprigionata in un enorme corpo obeso. Durante una festa in discoteca subisce lo scherno di un ragazzo, che la prende in giro proprio per il suo aspetto fisico. Disperata, Veronica si nasconde nei bagni della discoteca convinta che fra le mura chiuse di quel posto nessuno possa vederla e giudicarla. Il destino però ha in serbo una piacevole sorpresa per lei...



La voz del agua

Regia: Álvaro Elías

Interpreti: Vicente Romero

Sceneggiatura: Pablo Sánchez Blasco

Anno: 2015

Durata: 19'

Origine: Spagna

Produzione: José Ramón Cisneros, Álvaro Elías, Diego J. Fernández Collado, Pedro del Rio

Trama: Tra il dolore e il nulla, scelgo il dolore... Andrés soffre di dolore cronico. È difficile abituartsi, ma non è mai troppo tardi per ricominciare. Tutto inizia una notte, durante una passeggiata.

Between pain and nothingness, I chose pain... Andrés suffers chronic pain. It's difficult to get used to, but never is too late to restart. Everything starts one night, during a walk.

4



Neverland Now

Regia: Georg Pelzer

Interpreti: Anna Herrmann, Lo Rivera

Sceneggiatura: Georg Pelzer

Anno: 2015

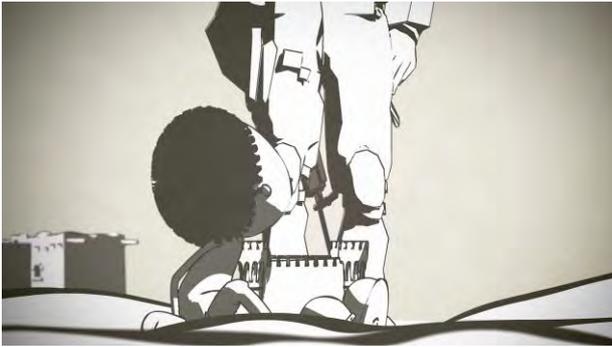
Durata: 19'

Origine: Germania

Produzione: Georg Pelzer

Trama: La studentessa Kalina (21) che studia arte provoca i suoi compagni di scuola, i suoi insegnanti, talvolta anche la sua unica amica Ruth (24). Appena finita l'università Kalina convince Ruth a fare un viaggio in Portogallo partendo il giorno successivo, dopo aver festeggiato il loro piano. Dopo un mezzo tentativo di rubare una macchina finiscono in un party studentesco. Ma Ruth esprime i propri dubbi circa il viaggio programmato e la notte prende una piega inaspettata...

With her reckless behavior art student Kalina (21) provokes her fellow students, her teachers and sometimes even her only friend Ruth (24). Kalina convinces Ruth take a spontaneous trip to Portugal the next day and they euphorically head out to celebrate their plan. After a half-hearted attempt to steal a car they end up on a big student party. When Ruth voices doubts about the planned trip, the night takes an unexpected turn.



One day in July

Regia: Hermes Mangialardo
Interpreti: nessuno (animazione)
Sceneggiatura: Hermes Mangialardo
Anno: 2015
Durata: 2'
Origine: Italia
Produzione: Hermes Mangialardo
Audio: Antonio Mangialardo

Trama: Un bambino gioca con la sabbia su una spiaggia, ma un soldato arriva con il suo mitragliatore.
One children plays with sand on a beach, but a soldier comes with his gun.



Rino, la mia ascia di guerra

Regia: Andrea Zambelli
Interpreti: Rino Bonalumi e Lina Ziliani
Sceneggiatura: Chiara Cremaschi e Andrea Zambelli
Anno: 2015
Durata: 55'
Origine: Italia
Produzione: Metavisioni, Rossofuoco, Lab80film

Trama: Andrea da bambino aveva un eroe: "il Rino". Rino è stato il mentore di Andrea. Partigiano, comunista: diverso da tutti. Da anni Andrea pensava a un film su Rino partigiano. Ma oggi Rino non può più raccontare: ha il morbo di Alzheimer. Andrea comincia a rivedere le decine di cassette con registrate le storie dell'amico, trova documenti e filmati Super 8 di Rino emigrato in Svizzera. Il rapporto di Andrea con Rino cambia, l'"eroe" di ieri è oggi un uomo anziano, da accudire. Anche il progetto filmico cambia direzione: sarà più complesso, più profondo, più sofferto.



Sparrows and Snorkels

Regia: Elena Brotschi

Interpreti: Aminta Iseppi, Vinzent Lehmann, Philippe Heule, Jonas Gygax, Jara Bihler, Thomas Butteweg, Maria-Valentina Brotschi, Janina Kutschan

Sceneggiatura: Elena Brotschi, Mario Gysi

Anno: 2014

Durata: 15'

Origine: Svizzera

Produzione: ZhdK

Trama: Sparrows and Snorkels (Passeri e boccagli): Nel mese di luglio, in un campeggio in riva al fiume Ivan incontra Paolo, il piccolo Jonas incontra Ida, un altro Jonas incontra Sandra e Annina incontra Jonas

Sparrows and Snorkels: Ivan meets Paolo, little Jonas meets Ida, another Jonas meets Sandra and Annina meets Jonas - in July, at a campsite by the river.

6



The Culprit

Regia: Michael Rittmannsberger

Interpreti: Ali Berber

Sceneggiatura: Michael Rittmannsberger

Anno: 2015

Durata: 3'

Origine: Germania / Austria

Produzione: Bernd T. Hoeffling, Lars Buechel

Trama: Un giovane uomo è accusato di un crimine. Confessa e non mostra alcun segno di rammarico. Al contrario, il giovane sembra essere orgoglioso e pienamente convinto di quello che ha fatto...

A young man is accused of a crime. He confesses and doesn't show a sign of regret. On the contrary - the young man seems to be proud and fully convinced of what he did...



Tra le dita

Regia: Cristina Ki Casini

Interpreti: Elsa De Belilovsky, Ettore Scarpa, Stefano Dell'Accio, Chiara Cardea, Daniele Tenze

Sceneggiatura: Cristina Ki Casini

Anno: 2015

Durata: 15'

Origine: Italia

Produzione: Monfilmfest

Trama: "L'essenziale è invisibile agli occhi", ma la macchina di Felice riesce a fotografarlo.



Venice

Regia: Venetia Taylor

Interpreti: Luke Martin, Helen Tonkin, Frances Duca & Peter McAllum

Sceneggiatura: Venetia Taylor

Anno: 2015

Durata: 4'

Origine: Australia

Produzione: Venetia Taylor

Trama: Josh è a Venezia, la mamma è a Sydney. Josh non capisce lo zaino in spalla, la mamma non capisce Skype.
Josh is in Venice, Mum is in Sydney. Josh doesn't understand backpacking, Mum doesn't understand Skype.



We could have, we should have, we didn't

Regia: David M. Lorenz

Interpreti: Alessija Lause, Patrick Kalupa, Serge Fouha

Sceneggiatura: David M. Lorenz

Anno: 2015

Durata: 12'

Origine: Germania

Produzione: TRICE Filmproduktionen, David M. Lorenz, Fabian Beyer

Trama: Siamo in inverno ed è domenica sera, in un appartamento tedesco. In televisione, le solite notizie su disastri, profughi arrivati sulla costa italiana. In cucina impilati su un piatto, del Sushi. Una coppia di ceto medio sta per godersi una serata tranquilla seduta su un accogliente divano, quando suona il campanello...

Sunday night in snowy Germany. On television, the usual news about refugee disasters on the coast of Italy, in the kitchen Sushi is being stacked on a plate. A couple tries to spend a cozy evening, but suddenly a stranger, who is freezing outside, is ringing the doorbell. This sparks a quarrel about what they could do, should do, or have to do...

8



You dreamt you were happy

Regia: Ivana Škrabalo

Interpreti: Doroteja Nadrah, Leon Lucev, Ivan Oiegović, Jelena Lopatić

Sceneggiatura: Ivana Škrabalo

Anno: 2016

Durata: 21'

Origine: Croazia

Produzione: Iena Gojić, Vedran Suvar

Trama: Blanka ha problemi di soldi. Fugge dal suo appartamento, decide di partecipare al casting di un'agenzia per delle foto umilianti, bacia un ragazzo che non ama e si mette in contatto con i suoi genitori, ormai degli estranei per lei. Infine incontra un uomo anziano che la porta nella sua casa di lusso. Guardandosi intorno, si accorge di un arma poggiata sul davanzale della finestra.

Blanka has money problems, so she flees from her apartment and goes about her routine - she goes to a humiliating casting, kisses a boy she doesn't love and visits her estranged parents. She meets an older man who takes her to his luxurious home.

Looking around, she notices a gun on a window sill.